



Руководство по эксплуатации / Гарантия  
Інструкція з експлуатації / Гарантія  
Пайдалану жөніндегі нұсқау/Кепілдік  
Manual instruction / Guarantee



**PHD 1021TR**  
Фен электрический  
Фен електричний  
Электр фені  
Hair dryer

**Фен электрический бытовой  
POLARIS  
Модель PHD 1021TR  
Руководство по эксплуатации**

Благодарим Вас за выбор продукции торговой марки POLARIS. Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство (инструкцию), оно содержит важную информацию по Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните руководство вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.

## Оглавление

|  |    |
|--|----|
| 1. Общая информация.....   | 3  |
| 2. Сфера использования .....   | 3  |
| 3. Описание прибора .....  | 3  |
| 4. Комплектация.....   | 4  |
| 5. Подготовка к работе.....  | 4  |
| 6. Использование прибора.....  | 4  |
| 7. Чистка и уход.....  | 5  |
| 8. Требования по утилизации.....                                       | 6  |
| 9. Неисправности и их устранение.....                                  | 6  |
| 10. Специальные указания по безопасности данного прибора .....         | 7  |
| 11. Общие указания по безопасности при работе с электроприборами ..... | 7  |
| 12. Технические характеристики.....                                    | 9  |
| 13. Информация о сертификации.....                                     | 9  |
| 14. Гарантийное обязательство.....                                     | 10 |

## 1. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для ознакомления с техническими данными, устройством, правилами эксплуатации и хранения фена электрического, PHD 1021TR модель POLARIS (далее по тексту – фен, прибор).

## 2. СФЕРА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

- Прибор предназначен для бытового применения.
- Прибор не предназначен для промышленного и коммерческого использования, и использования вне помещений.
- Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящей инструкцией использования.

## 3. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Фен используется для сушки и укладки волос в домашних условиях. Фен оснащен 3-х позиционным переключателем режимов, а также складной ручкой для удобства транспортировки.



1. Насадка-концентратор (несъемная)
2. Несъемный фильтр
3. Переключатель мощности нагрева и потока воздуха
4. Сетевой шнур
5. Петля для подвешивания

## **4. КОМПЛЕКТАЦИЯ**

- |  |         |
|--|---------|
| 1. Фен в сборе                               | – 1 шт. |
| 2. Руководство по эксплуатации               | – 1 шт. |
| 3. Список сервисных центров                  | – 1 шт. |
| 4. Гарантийный талон                         | – 1 шт. |
| 5. Упаковка (полиэтиленовый пакет + коробка) | – 1 шт. |

## **5. ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ**

- Извлеките прибор из упаковки.
- Проверьте комплект поставки (см. «Комплектация»).
- Убедитесь в отсутствии повреждений прибора и сетевого шнура.

## **6. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРИБОРА**

### **Внимание!**

Убедитесь, что параметры прибора (см. «Технические характеристики») соответствуют параметрам сети.

- Переведите складную ручку прибора из транспортировочного в рабочее состояние
- Полностью размотайте сетевой шнур.
- Убедитесь, что переключатель режимов находится в положении «0».
- Подключите прибор к источнику питания.
- Установите желаемую мощность нагрева и потока воздуха (3):  
«I» - минимальная, «II» - максимальная
- .
- С помощью переключателя задайте нужный режим температуры и интенсивности воздушного потока.  
**I** – режим бережной сушки горячим воздухом. Обеспечивает бережное высушивание волос при щадящей температуре и интенсивности воздушного потока, подходит для сушки коротких волос и создания укладки.  
**II** – режим быстрой сушки довольно горячим воздухом. Обеспечивает равномерное и быстрое высушивание волос.
- При сушке феном совершайте движения, имитирующие расчесывание, держите его на небольшом расстоянии от волос.

### **Внимание!**

Не дотрагивайтесь феном до волос и головы. Прибор во время работы нагревается.

- Не используйте средства для укладки и фиксации волос во время горячей сушки.
- Во время высушивания Вы можете укладывать волосы с помощью щетки или расчески.
- Для придания волосам дополнительного объема наклонитесь вперед и высушите волосы в висячем положении по направлению от корней до кончиков.

### **Насадка-концентратор**

Концентратор позволяет направить воздушный поток точно на определенную прядь волос, щетку или расческу, с помощью которых вы их укладываете.

- По окончании использования установите переключатель режимов в положение «0», отключите прибор от сети.

### **Внимание!**

Не обматывайте сетевой шнур вокруг прибора

*При первом использовании, а также после длительного перерыва в работе, возможно появление слабого запаха сгоревшей пыли, осевшей на нагревательном элементе.*

*Для достижения наилучшего результата воспользуйтесь нашими советами по уходу за волосами в Приложении.*

## **7. ЧИСТКА И УХОД**

- Перед чисткой отключите прибор от сети и дайте ему полностью остыть.
- Регулярно прочищайте воздухозаборное отверстие при помощи мягкой щетки.
- Корпус прибора чистите сухой мягкой тканью без использования дополнительных очищающих средств.
- Не используйте абразивные чистящие средства и органические растворители.
- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду.

### **Хранение**

Электроприборы хранятся в закрытом сухом и чистом помещении при температуре окружающего воздуха не выше плюс 40°C с относительной влажностью не выше 70% и отсутствии в окружающей среде пыли, кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы электроприборов.

### **Транспортировка**

Электроприборы транспортируют всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида. При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку

Транспортирование приборов должно исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред.

**!** **Во избежание риска пожара, поражения электрическим током или получения травмы при использовании вашего прибора, а также его поломки, строго соблюдайте основные меры предосторожности при работе с данным прибором, а также общие указания по безопасности при работе с электрической бытовой техникой.**

## **8. Требования по утилизации**

**Примечание:** По окончании срока эксплуатации электроприбора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, а передайте в официальный пункт сбора на утилизацию. Таким образом, Вы поможете сохранить окружающую среду.

Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления.»

## **9. НЕИСПРАВНОСТИ И ИХ УСТРАНЕНИЕ**

| <b>Неисправность</b>                        | <b>Возможные причины</b>      | <b>Способы устранения</b>                                   |
|---|-------------------------------|---|
| При включении в электросеть фен не работает | Неисправна розетка            | Проверьте напряжение в розетке, включив в нее другой прибор |
|   | Поврежден шнур электропитания | Устраняется только специалистами ремонтных мастерских       |
| При работе фен отключился                   | Возможный перегрев фена       | Выключите прибор из розетки и дайте ему полностью остыть    |

## **10. СПЕЦИАЛЬНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ДАННОГО ПРИБОРА**

- Выходное сопло и концентратор в процессе работы нагреваются. Будьте осторожны!
- Использование прибора в помещениях с повышенной влажностью (ванных комнатах) не допускается. Категорически запрещается использовать прибор, принимая ванну.
- Не используйте прибор, если вы находитесь в дремотном состоянии.
- Не используйте прибор вблизи легко деформирующихся от высокой температуры предметов.
- Не направляйте поток горячего воздуха в глаза или другие области тела, особенно чувствительные к горячему воздуху.
- Не используйте фен для сушки искусственных волос и париков.
- Не используйте спреи и лаки для укладки волос во время работы прибора.
- Не закрывайте отверстия для входа и выхода воздуха во время работы прибора, это может привести к перегреву прибора.
- Никогда не выпускайте из рук работающий фен. Это может привести к травмам и повреждению прибора и окружающих предметов . Не допускайте попадание посторонних предметов, пыли, пуха, волос и шерсти животных внутрь прибора.
- При перегреве прибор отключается автоматически. Дайте прибору остыть в течение нескольких минут, а затем включите его снова.
- Перед тем как убрать прибор на хранение, дайте ему полностью остыть.

## **11. ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С ЭЛЕКТРОПРИБОРАМИ**

- Эксплуатация прибора должна производиться в соответствии с «Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей».

- Прибор предназначен исключительно для использования в быту. Продолжительное использование прибора в коммерческих целях может привести к его перегрузке, в результате чего он может быть поврежден или может нанести вред здоровью людей.
- Прибор должен быть использован только по назначению в соответствии с инструкцией.
- Каждый раз перед включением прибора осмотрите его. При наличии повреждений прибора или сетевого шнура ни в коем случае не включайте прибор в розетку.
- Не следует использовать прибор после падения, если имеются видимые признаки повреждения. Перед использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Не используйте прибор, если вы не уверены в его работоспособности.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения, или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.
- Не оставляйте прибор без присмотра. Храните прибор в недоступном для детей месте.

**Внимание!**

Не используйте прибор в непосредственной близости от емкостей, заполненных водой (ванны, раковины или др.) В случае падения прибора в воду, немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Перед повторным использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.

- Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте прибор от жары, прямых солнечных лучей, ударов об острые углы, влажности (ни в коем случае не погружайте прибор в воду или иную жидкость). Не прикасайтесь к прибору влажными руками. При намокании прибора сразу отключите его от сети.
- Включайте прибор только в источник переменного тока (~). Перед включением убедитесь, что параметры сети соответствуют тем, что заданы в описании прибора.
- **Любое ошибочное включение лишает Вас права на гарантийное обслуживание.**
- По окончании эксплуатации, при установке или снятии принадлежностей, чистке или поломке прибора всегда отключайте его от сети.
- Перед включением прибора в сеть убедитесь, что переключатель режимов находится в положении «ВЫКЛ».
- Не допускайте перегрузки сети, которая может привести к несчастным случаям и повреждению прибора. Для этого не включайте в ту же электрическую розетку другие приборы с использованием переходников. Перед тем, как использовать удлинитель, убедитесь, что он не поврежден.
- Нельзя переносить прибор, держа его за сетевой шнур. Запрещается также отключать прибор от сети, держа его за сетевой шнур. При отключении прибора от сети, держитесь за штепсельную вилку.
- Не прикасайтесь к металлическим частям вилки сетевого провода при включении или отключении прибора от сети во избежание удара электрическим током.
- После использования никогда не обматывайте провод электропитания вокруг прибора, так как со временем это может привести к излому провода. Всегда гладко расправляйте провод на время хранения.
- Замену шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты - сотрудники сервисного центра. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.

- Не пытайтесь разбирать и ремонтировать прибор самостоятельно для сохранения действия гарантии на прибор и во избежание технических проблем. Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- Для ремонта прибора могут быть использованы только оригинальные запасные части.



**Знимание!** После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми уходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Этим Вы поможете защитить окружающую среду.

## 12. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Мощность: 800-1000 Вт

Напряжение: 220-240 В

Частота: ~50 Гц

Класс защиты: II

**PHD 1021TR** – фен бытовой электрический торговой марки “Polaris”

**Примечание:** Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

## 13. ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

Прибор сертифицирован на соответствие нормативным документам РФ.

- Сертификат соответствия № ТС RU C-US.АИ96.В.00995 серия RU № 0305748
- Срок действия с 06.08.2015 по 05.08.2020
- Выдан: Общество с ограниченной ответственностью Сертификации Продукции «ЭнергоСертСервис», улица Варшавское шоссе, дом 70, корпус 2, офис 1, город Москва, Российская Федерация, 117556

Конструкция прибора соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», а также ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».



**Расчетный срок службы изделия:**

3 года

**Гарантийный срок:**

1 год со дня покупки

**Дата изготовления указана на изделии.**

**Производитель:**

TEXTON CORPORATION LLC - ООО "ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН"

1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America  
1313 Н. Маркет Стрит, Помещение 5100, Уилмингтон, Штат Делавэр 19801, Соединенные Штаты Америки<sup>[51]</sup>

**Уполномоченный представитель на территории РФ и Белоруссии**

ООО «ДС-Сервис»

109518, г.Москва, Волжский б-р, д.5

Телефон единой справочной службы 8 800 700 11 78

Информацию о месяце и году изготовления необходимо смотреть на паспортной табличке на приборе.

## 14. ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО

**Изделие:** Фен бытовой электрический

**Модель:** PHD 1021TR

Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством Российской Федерации, и ни в коей мере не ограничивает их.

Настоящая гарантия действует в течение 12 месяцев с даты приобретения изделия и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и работой. В этом случае потребитель имеет право, среди прочего, на бесплатный ремонт изделия. Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Гарантийное обязательство распространяется на все модели, выпускаемые компанией «TEXTON CORPORATION LLC» в странах, где предоставляется гарантийное обслуживание (независимо от места покупки).
2. Изделие приобретается исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации с соблюдением правил и требований по безопасности.
3. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются продавцами – уполномоченными дилерами изготовителя и официальными обслуживающими (сервис) центрами. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, приобретенные у не уполномоченных изготовителем продавцов, которые самостоятельно отвечают перед потребителем в соответствии с российским законодательством.
4. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты изделия, возникшие в результате:
  - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности внутрь изделия;
  - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с нарушением правил и требований техники безопасности;
  - Износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней, щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
  - Ремонта изделия, произведенного лицами или фирмами, не являющимися авторизованными сервисными центрами\*;
  - Самостоятельной разборки изделия, не предусмотренной инструкцией по эксплуатации, или любого другого постороннего вмешательства в его конструкцию.
5. Настоящая гарантия действительна по предъявлении вместе с оригиналом настоящего талона, оригиналом товарного чека, выданного продавцом, и изделия, в котором обнаружены дефекты.
6. Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

По всем вопросам гарантийного обслуживания изделий POLARIS обращайтесь к Вашему местному официальному продавцу POLARIS.

**В случае обнаружения неисправностей оборудования незамедлительно связаться с сервисным центром**

\*Адреса авторизованных обслуживающих центров на сайте Компании: [www.polar.ru](http://www.polar.ru)

Поставщик не несет никакой ответственности за ущерб, связанный с повреждением изделия при транспортировке, в результате некорректного использования, а также в связи с модификацией или самостоятельным ремонтом изделия.

**Фен електричний побутовий**  
**POLARIS**  
**Модель PHD 1021TR**  
**Інструкція з експлуатації**

Дякуємо Вам за вибір продукції, що випускається під торговельною маркою POLARIS. Наши вироби розроблено відповідно до високих вимог якості, функціональності та дизайну. Ми впевнені, що, придбавши новий виріб нашої фірми, Ви будете задоволені.

Перед початком експлуатації приладу уважно прочитайте цю інструкцію, в якій міститься важлива інформація, що стосується Вашої безпеки, а також рекомендації з правильного використання приладу і догляду за ним.

Зберігайте інструкцію разом із гарантійним талоном, касовим чеком, а також, по можливості, з картонною коробкою і пакувальним матеріалом.

## Зміст

|  |    |
|--|----|
| 1. Загальна інформація.....  | 12 |
| 2. Сфера використання.....   | 12 |
| 3. Опис приладу.....   | 12 |
| 4. Комплектація.....   | 13 |
| 5. Підготовка до роботи.....   | 13 |
| 6. Використання приладу.....   | 13 |
| 7. Чищення та догляд.....  | 14 |
| 8. Вимоги щодо утилізації.....   | 15 |
| 9. Несправності та їх усунення.....                                    | 15 |
| 10. Спеціальні вказівки з безпеки цього приладу.....                   | 16 |
| 11. Загальні вказівки з безпеки під час роботи з електроприладами..... | 16 |
| 12. Технічні характеристики.....                                       | 18 |
| 13. Інформація про сертифікацію.....                                   | 18 |
| 14. Гарантійне зобов'язання.....                                       | 19 |

## 1. ЗАГАЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ

Ця інструкція з експлуатації призначена для ознайомлення із технічними даними, будовою, правилами експлуатації і зберігання фена електричного, модель POLARIS 1021TR (далі по тексту – фен, прилад).

## 2. СФЕРА ВИКОРИСТАННЯ

- Прилад призначений для побутового використання.
- Прилад не призначений для промислового та комерційного використання і для використання поза приміщеннями.
- Виробник не несе відповідальності за збитки, що виникли в результаті неправильного або непередбаченого цією інструкцією використання.

## 3. ОПИС ПРИЛАДУ

Фен використовується для сушки і укладання волосся в домашніх умовах. Телефон оснащений 3-х позиційним перемикачем режимів, а також складною ручкою для зручності транспортування.



1. Насадка-концентратор (незнімна)
2. Незнімний фільтр
3. Перемикач потужності нагріву і потоку повітря
4. Мережевий шнур
5. Петля для підвішування

#### **4. КОМПЛЕКТАЦІЯ**

- |  |         |
|--|---------|
| 1. Фен у зборі                               | – 1 шт. |
| 2. Інструкція з експлуатації                 | – 1 шт. |
| 3. Перелік сервісних центрів                 | – 1 шт. |
| 4. Гарантійний талон                         | – 1 шт. |
| 5. Упаковка (поліетиленовий пакет + коробка) | – 1 шт. |

#### **5. ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ**

- Вийміть прилад із упаковки.
- Перевірте комплект поставки (див. «Комплектація»).
- Переконайтесь в тому, що прилад і мережевий шнур не пошкоджені.

#### **6. ВИКОРИСТАННЯ ПРИЛАДУ**

##### **Увага!**

Переконайтесь, що параметри приладу (див. «Технічні характеристики») відповідають параметрам мережі.

- Переведіть складну ручку приладу з транспортувального у робочий стан
- Повністю розмотайте мережевий шнур.
- Переконайтесь, що перемикач режимів знаходиться в положенні «0».
  - Підключіть прилад до джерела живлення.
  - Встановіть бажану потужність нагріву потоку повітря (3):  
«I» - мінімальна, «II» - максимальна

За допомогою перемикача виберіть потрібний режим температури і інтенсивності повітряного потоку.

**I** – режим дбайливого сушіння гарячим повітрям. Забезпечує дбайливе висушування волосся при щадною температурі і інтенсивності повітряного потоку, підходить для сушіння коротких волосся і створення укладання.

**II** – режим швидкого сушіння досить гарячим повітрям. Забезпечує рівномірне і швидке висушування волосся.

- Під час сушіння феном здійснюйте рухи, що імітують розчісування. Тримайте фен на невеликій відстані від волосся.

##### **Увага!**

Не торкайтесь феном до волосся і голови. Прилад нагрівається під час роботи.

- Не використовуйте засоби для укладання і фіксації волосся під час сушіння гарячим повітрям.
- Під час сушіння Ви можете укладати волосся за допомогою щітки або гребінця.
- Для надання волоссю додаткового об'єму нахиліться вперед і висушіть волосся у такому звисаючому положенні в напрямку від коренів до кінчиків.

##### **Насадка-концентратор**

Концентратор дозволяє направити потік повітря точно на певне пасмо волосся, щітку або гребінць, за допомогою яких ви його укладаєте.

- Після завершення використання встановіть перемикач режимів у положення «0», від'єднайте прилад від мережі.

#### **Увага!**

Не обмотуйте мережевий шнур навколо приладу.

*Під час першого використання, а також після тривалої перерви в роботі, можлива поява слабкого запаху згорілого пилу, що осів на нагрівальному елементі.*

*Для досягнення найкращого результату скористайтесь нашими порадами з догляду за волоссям у Додатку.*

## **7. ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД**

- Перед чищенням від'єднайте прилад від мережі та дайте йому повністю охолонути.
- Регулярно прочищайте повітрозабірні отвори за допомогою м'якої щітки.
- У разі потрапляння пилу і волосся у повітрозабірний отвір, відокремте знімний фільтр від корпусу, повернувши його проти годинникової стрілки, та видаліть звідти забруднення. Експлуатація приладу зі знятим фільтром не допускається.
- Корпус приладу чистіть сухою м'якою тканиною не використовуючи додаткові засоби для чищення.
- Не використовуйте абразивні засоби для чищення й органічні розчинники.
- У жодному разі не занурюйте прилад у воду.

## **Зберігання**

Електроприлади слід зберігати в закритому сухому та чистому приміщенні при температурі повітря не вище плюс 40°C та відносній вологості не вище 70% за відсутності навколо пилу, парів кислот та інших речовин, що негативно впливають на матеріали з яких виготовлено електроприлади.

## **Транспортування**

Електроприлади транспортуються всіма видами транспорту відповідно до правил перевезення вантажів, що діють на транспорті конкретного виду. Для перевезення приладу використовуйте оригінальну заводську упаковку.

Під час транспортування приладів, вони не повинні потрапляти під безпосередній вплив атмосферних осадів і агресивних середовищ.



Щоб уникнути ризику виникнення пожежі, ураження електричним струмом, отримання травм під час використання вашого приладу, а також його поломки, суворо дотримуйтесь основних мір безпеки при роботі з цим приладом, а також загальних вказівок з техніки безпеки при роботі з електричною побутовою технікою.

## 8. ВИМОГИ ЩОДО УТИЛІЗАЦІЇ

**Примітка:** Після завершення терміну експлуатації електроприладу не викидайте його разом зі звичайними побутовими відходами, а передайте в спеціалізований пункт збору на утилізацію. Таким чином Ви допоможете зберегти довкілля.

Відходи, що утворюються під час утилізації виробів, підлягають обов'язковому збору для подальшої утилізації в установленому порядку та відповідно до чинних вимог і норм галузевої нормативної документації, в тому числі відповідно до СанПіН 2.1.7.1322-03 «Гігієнічні вимоги щодо розміщення і знешкодження відходів виробництва та споживання.»

## 9. НЕСПРАВНОСТІ ТА ЇХ УСУНЕННЯ

| Несправність                               | Можливі причини                   | Способи усунення  |
|--|-----------------------------------|---|
| Під'єднаний до електромережі фен не працює | Несправна розетка                 | Перевірте напругу в розетці, під'єднавши до неї інший прилад    |
|  | Пошкоджений шнур електро живлення | Заміна може здійснюватися лише спеціалісти ремонтних майстерень |
| Під час роботи фен вимикається             | Можливо фен перегрівається        | Вимкніть прилад із розетки і дайте йому повністю охолонути      |

## 10. СПЕЦІАЛЬНІ ВКАЗІВКИ З БЕЗПЕКИ ЦЬОГО ПРИЛАДУ

- Вихідне сопло та концентратор у процесі роботи нагріваються. Будьте обережні!
- Використання приладу в приміщеннях з підвищеною вологістю (ванних кімнатах) не допускається. Категорично забороняється використовувати прилад, приймаючи ванну.
- Не використовуйте прилад, якщо ви знаходитесь в сонному стані.
- Не використовуйте прилад поблизу предметів, що легко деформуються під впливом високої температури.

- Не направляйте потік гарячого повітря в очі чи на інші ділянки тіла, особливо чутливі до гарячого повітря.
- Не використовуйте фен для сушіння штучного волосся чи перук.
- Не використовуйте спреї та лаки для укладання волосся під час роботи приладу.
- Не закривайте отвори для входу і виходу повітря під час роботи приладу. Це може привести до перегрівання приладу.
- Ніколи не випускайте з рук працюючий фен. Це може привести до травм, пошкодження приладу і навколошніх предметів. Не допускайте потрапляння сторонніх предметів, пилу, пуху, волосся і шерсті тварин всередину приладу.
- У разі перегрівання прилад автоматично вимикається. Дайте йому охолонути протягом декількох хвилин, а потім увімкніть знову.
- Перед тим, як прибрати прилад для зберігання, дайте йому повністю охолонути.

## 11. ЗАГАЛЬНІ ВКАЗІВКИ З БЕЗПЕКИ ПІД ЧАС РОБОТИ З ЕЛЕКТРОПРИЛАДАМИ

- Експлуатація приладу повинна здійснюватися відповідно до «Правил технічної експлуатації електроустановок користувачів».
- Прилад призначений винятково для побутового використання. Тривале використання приладу в комерційних цілях може привести до його перенавантаження, в результаті чого, він може бути пошкоджений або може нанести шкоду здоров'ю людей.
- Прилад повинен використовуватися тільки за призначенням відповідно до цієї інструкції.
- Щоразу перед вмиканням приладу оглядайте його. При наявності ушкоджень приладу чи шнура живлення в жодному разі не вмикайте його у розетку.
- Не слід використовувати прилад після падіння, якщо наявні очевидні признаки пошкодження. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідно перевірити його кваліфікованим спеціалістом.
- Не використовуйте прилад, якщо ви не впевнені в його справності.
- Цей прилад не призначений для використання людьми (у тому числі дітьми), у яких наявні фізичні, нервові або психічні відхилення або бракує досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюється нагляд або проводиться їхній інструктаж щодо використання цього приладу особою, відповідальною за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми, аби не допустити їхніх ігор із приладом.
- Не залишайте прилад без нагляду. Зберігайте прилад у недоступному для дітей місці.

### **Увага!**

Не використовуйте прилад поблизу ємностей, заповнених водою (ванни, раковини та ін.). У разі падіння приладу в воду негайно від'єднайте його від мережі. При цьому в жодному разі не занурюйте руки в воду. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідно перевірити його кваліфікованим спеціалістом.

- Не використовуйте прилад поза приміщенням. Оберігайте прилад від спеки, прямих сонячних променів, ударів об гострі кути, вологості (в жодному разі не занурюйте прилад у воду чи будь-яку іншу рідину). Не торкайтесь приладу вологими руками. При намоканні приладу негайно від'єднайте його від мережі.
- Умікайте прилад тільки в джерело змінного струму (~). Перед вмиканням переконайтесь, що параметри мережі відповідають тим, що зазначені в описі приладу.
- **Будь-яке помилкове вмикання позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.**
- Після завершення експлуатації, а також при встановленні або знятті приладдя, чищенні або поломці приладу завжди від'єднуйте його від мережі.

- Перед вмиканням приладу в мережу переконайтесь, що перемикач режимів знаходиться у положенні «ВІМК».
- Уникайте перевантаження електромережі, що може привести до нещасних випадків і пошкодження приладу. Для цього не вмикайте в ту ж саму електричну розетку інші прилади використовуючи переходники. Перед тим, як використовувати подовжувач, переконайтесь в тому, що він не пошкоджений.
- Не можна переносити прилад, тримаючи його за шнур живлення. Забороняється також від'єднувати прилад від мережі, тримаючи його за шнур живлення. При вимиканні приладу з мережі тримайтесь за штепсельну вилку.
- Щоб уникнути ураження електричним струмом, під час вмикання приладу в електромережу чи вимикання, не торкайтесь металевих частин вилки шнура живлення.
- Після використання ніколи не обмотуйте шнур електроживлення навколо приладу, тому що згодом це може привести до заломлення шнура. Завжди гладко розправляйте шнур на час зберігання.
- Заміну шнура живлення можуть здійснювати тільки кваліфіковані фахівці – співробітники сервісного центру. Некваліфікований ремонт становить пряму небезпеку для користувача.
- Не намагайтесь розбирати та ремонтувати прилад самостійно, якщо хочете зберегти дію гарантії на прилад та уникнути технічних проблем. Ремонт повинен здійснюватися тільки кваліфікованими фахівцями сервісного центру.
- Для ремонту приладу можуть використовуватися тільки оригінальні запасні частини.



**Увага!** Після завершення терміну експлуатації електроприладу не викидайте його разом зі звичайними побутовими відходами, а передайте в спеціалізований пункт для подальшої утилізації. Таким чином Ви допоможете зберегти довкілля.

## 12. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Потужність: 800-1000 Вт

Напруга: 220-240 В

Частота: ~50 Гц

Клас захисту: II

**PHD 1021TR** – фен побутовий електричний торговельної марки “Polaris”

**Примітка:** Внаслідок постійного процесу внесення змін і вдосконалень, між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі розходження. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

## 13. ІНФОРМАЦІЯ ПРО СЕРТИФІКАЦІЮ

Конструкція приладу відповідає вимогам ТР ТС 004/2011 «Про безпеку низьковольтного обладнання», а також ТР ТС 020/2011 «Електромагнітна сумісність технічних засобів».



**Розрахунковий термін служби виробу:**

3 роки

**Гарантійний строк:**

1 рік від дня покупки

**Дата виготовлення зазначена на виробі.**

**Виробник:**

TEXTON CORPORATION LLC - ТОВ "ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН"

1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America  
1313 Н. Маркет Стріт, Приміщення 5100, Вілмінгтон, Штат Делавер 19801, Сполучені  
Штати Америки

**Вповноважений представник на території РФ:**

ТОВ «ДС-Сервіс»

109518, м.Москва, Волжський б-р, буд.5

Телефон єдиної довідкової служби: 8-800-700-11-78

## 14. ГАРАНТИЙНЕ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

**Виріб:** Фен побутовий електричний

**Модель:** PHD 1021TR

Ця гарантія надається виробником як додаток до прав споживача, встановлених чинним законодавством Російської Федерації і жодним чином не обмежує їх.

Ця гарантія діє протягом 12 місяців з дати придбання виробу і забезпечує гарантійне обслуговування виробу у випадку виявлення дефектів, пов'язаних із матеріалами та роботою. У цьому випадку споживач має право, серед іншого, на безкоштовний ремонт виробу. Ця гарантія дійсна при дотриманні наступних умов:

7. Гарантійне зобов'язання поширюється на всі моделі, що випускаються компанією «TEXTON CORPORATION LLC» у країнах, де надається гарантійне обслуговування (незалежно від місця покупки).
8. Виріб повинен бути приданий винятково для особистих побутових потреб. Виріб повинен використовуватися в суворій відповідності до інструкції з експлуатації, з дотриманням правил та вимог безпеки.
9. Обов'язки виробника за цією гарантією виконуються продавцями - вповноваженими дилерами виробника й офіційними центрами обслуговування (сервісу). Ця гарантія не поширюється на вироби, придбані в продавців, які не уповноважені виробником. Вони самостійно відповідають перед споживачем відповідно до російського законодавства.
10. Ця гарантія не поширюється на дефекти виробу, що виникли в результаті наступних дій:
  - Хімічного, механічного або іншого впливу, потрапляння сторонніх предметів, рідин, комах та продуктів їх життєдіяльності всередину виробу;
  - Неправильної експлуатації, що полягає у використанні виробу не за його прямим призначенням, а також встановлення та експлуатації виробу з порушенням правил і вимог техніки безпеки;
  - Зносу деталей оздоблення, ламп, батарей, захисних екранів, накопичувачів сміття, ременів, щіток та інших деталей з обмеженим терміном використання;
  - Ремонту виробу, здійсненого особами або фірмами, що не є авторизованими сервісними центрами \*;
  - Самостійного розбирання виробу, не передбаченого інструкцією з експлуатації, або будь-якого іншого стороннього втручання у його конструкцію.
11. Ця гарантія дійсна, якщо пред'явлена разом із оригіналом справжнього талона, оригіналом товарного чека, виданого продавцем, і виробу, в якому виявлено дефекти.
12. Ця гарантія дійсна тільки для виробів, що використовуються для особистих побутових потреб, і не поширюється на вироби, які використовуються для комерційних, промислових або професійних цілей.

З усіх питань гарантійного обслуговування виробів POLARIS звертайтеся до Вашого місцевого офіційного продавця POLARIS.

**У разі виявлення несправностей обладнання слід негайно звернутися до сервісного центру.**

\*Адреси авторизованих центрів обслуговування на сайті Компанії: [www.polar.ru](http://www.polar.ru)

Постачальник не несе ніякої відповідальності за збитки, пов'язані з пошкодженням виробу під час його транспортування, в результаті некоректного використання, а також у зв'язку з модифікацією або самостійним ремонтом виробу.

**Тұрмыстық электрлі фен**  
**POLARIS**  
**Моделі PHD 1021TR**  
**Пайдалану жөніндегі нұсқаулық**

POLARIS сауда маркасымен шығатын өнімді таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз. Біздің бұйымдар сапа, функционалдық және дизайнға қойылатын жоғары талаптарға сәйкес жасалған. Біздің фирмадан жаңа бұйым алғаныңызға риза болатыныңызға сенімдіміз.

Құралды пайдаланбас бұрын осы нұсқаулықты (нұсқамасын) толығымен мұқият түрде оқып шығыңыз, онда Сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпарат бар, сондай-ақ, құралды дұрыс пайдалану мен күтүге қатысты кеңестер берілген.

Нұсқаулықты кепілдік талонымен, кассалық чекпен бірге, мүмкіндігінше, картон қорапта және орама материалымен бірге сақтаңыз.

## Мазмұны

|   |    |
|---|----|
| 1. Жалпы мәлімет .....  | 21 |
| 2. Пайдалану саласы .....   | 21 |
| 3. Құралдың сипаттамасы .....   | 21 |
| 4. Құралдың жиынтығы .....  | 23 |
| 5. Құралды қоспас бұрын жұмысқа дайындау .....  | 23 |
| 6. Құралды пайдалану .....  | 23 |
| 7. Тазарту және күтім .....   | 24 |
| 8. Қалдықтарды қәдеге жарату жөніндегі талаптар .....                                     | 25 |
| 9. Ақауларды іздестіру және оларды жою тәсілдері .....                                    | 25 |
| 10. Осы құралдың қауіпсіздігі жөніндегі арнайы нұсқаулар .....                            | 26 |
| 11. Электрлік құралдармен пайдалану барысында қауіпсіздік жөніндегі жалпы нұсқаулар ..... | 26 |
| 12. Техникалық сипаттамалары .....  | 28 |
| 13. Сертификаттау туралы ақпарат .....  | 28 |
| 14. Кепілдік міндеттеме .....   | 29 |

## **1. ЖАЛПЫ МӘЛІМЕТ**

Бұл пайдалану бойынша нұсқаулық, моделі PHD 1021TR POLARIS тұрмыстық электрлі фен (бұдан әрі мәтін бойынша – фен, құрал) жөніндегі техникалық ақпаратпен, құрылғымен, құралды сақтау мен пайдалану бойынша ережелермен танысуға арналған.

## **2. ПАЙДАЛАНУ САЛАСЫ**

- Бұл құрал тұрмыста пайдалануға ғана арналған.
- Құралды өнеркәсіптік және коммерциялық мақсатта пайдалануға тыйым салынады, сондай-ақ, құралды бөлмежайдан тыс жерде қолданбаңыз.
- Өндіруші осы нұсқауда қарастырылмаған немесе дұрыс пайдаланбаудың нәтижесінде туындаған залал үшін жауапты емес.

## **3. ҚҰРАЛДЫҢ СИПАТТАМАСЫ**

Фен үй жағдайында шашты кептіру және ретке келтіру үшін қолданылады. Кептіргіш 3 - позиция режимі қосқыш және женіл көлік үшін сабы жиналмалы жабдықталған.



1. Насадка-концентратор (несъемная)
2. Несъемный фильтр
3. Переключатель мощности нагрева и потока воздуха
4. Сетевой шнур
5. Петля для подвешивания

## **4. ҚҰРАЛДЫҢ ЖИЫНТЫҒЫ**

1. Фен толық құрастырылған – 1 дана.
2. Пайдалану бойынша нұсқаулық – 1 дана
3. Қызмет көрсеті орталықтарының тізімі – 1 дана.
4. Кепілдік талоны – 1 дана.
5. Құралдың орамасы (полиэтилен пакеті + қорабы) – 1 дана.

## **5. ҚҰРАЛДЫ ҚОСПАС БҮРЫН ЖҰМЫСҚА ДАЙЫНДАУ**

- Құралды орамадан шығарыңыз.
- Құралдың жиынтығына кіретін барлық бөлшектерін және оның керек-жарақтарын тексеріп шығыңыз («Құралдың жиынтығы» тарауын қараңыз).
- Құрал және оның желілік сымы ақаулы еместігіне көз жеткізіңіз.

## **6. ҚҰРАЛДЫ ПАЙДАЛАНУ**

### ***Ескертпе!***

Желі параметрлерін ішінде ( . «Техникалық сипаттамалар» бөлімін қараңыз) құрылғы екеніне көз жеткізіңіз

Көлік құрылғының жиналмалы тұтқасын жұмыс жағдайына

- Толығымен қуат сымын тарқатып алыңыз..
- режимі қосқыш «0» орнатылғанын тексеріңіз .
- Қуат көзіне құрылғысын жалғаныз..
- ( 3 ) қажетті жылу қуаты мен ауа ағынының орнатыңыз :

«I» - аз, «II» - максимум

- Температура мен ауа ағымы қажетті режимін орнату үшін қосқышты пайдаланыңыз.

I– ыстық ауамен Mode жұмсақ кептіру . Ол қысқа шаш және сәндеу құру кептіру үшін жарамды жұмсақ температура мен ауа ағынымен кезінде жұмсақ кептіру шашты ұсынады

II – жылдам кептіру орнына ыстық ауа . Ол тіпті және тез кептіру шашты қамтамасыз етеді.

- Фенмен кептіру барысында шашты тарау әрекетіне ұксас әрекеттерді орынданыз, құралды шаштан қашықтықта ұстаңыз.

### ***Назар аударыңыз!***

Фенді шашқа және бас терісіне тигізбеніз, себебі, құрал жұмыс барысында қатты қызды.

- Ыстық ауамен кептіру барысында шашты ретке келтіру үшін қатыруға арналған құралдарды пайдаланбаңыз.

- Кептіру барысында Сіз шашыңызды тарақтың көмегімен ретке келтіре аласыз.

- Шашыңызға қосымша көлем беру үшін алға қарай еңкейіңіз, шашыңызды олардың түбінен ұшына қарай бағытта аспалы қалпында кептіріңіз.

### ***Шоғырландыру - қондырмасы***

Шоғырландыру - қондырмасы ауа ағының белгілі бір шаш тұтамына, шашты ретке келтіру үшін пайдаланып жатқан тараққа бағыттауға мүмкіндік береді.

- Құралды пайдаланып болғаннан кейін режимдердің ауыстырығышын «0» қалыпқа орнатыңыз және құралды желіден ажыратыңыз.

### ***Назар аударыңыз!***

Желілік сымды құралды айналдыра орай жинамаңыз.

*Құралды алғаш рет пайдалану барысында, сондай-ақ оны ұзақ уақыт пайдаланбайтын болсаңыз, кейінгі қолдану кезінде қыздыру элементтін басқан күйтіп кеткен шаңның әлсіз иісі шығуы мүмкін.*

*Дұрыс нәтижес алу үшін Қосымшада берілген нұсқамаларын басишилықта алыңыз.*

## **7. ТАЗАРТУ ЖӘНЕ КҮТИМ**

- Құралды тазаламас бұрын оны желіден ажыратыныз және оның толық сууын күтіңіз.
- Жұмсақ қылشاқтың қөмегімен ауа тартатын саңылауларды жіңі түрде тазартыңыз.
- Ауа тартатын саңылаудың ішінде шаң немесе шаш тұрып қалған жағдайда алынбалы сұзгіні сағат тіліне қарсы бағытта бұру арқылы құралдың корпусынан ажыратыңыз және кірді жойыңыз. Сұзгіні ала құралды пайдалануға тыйым салынады.
- Құралдың корпусын қосымша тазарту құралдарын қолданусыз құрғақ, жұмсақ матаның қөмегімен тазартыңыз.
- Абразивті тазарту құралдары мен органикалық ерітінділерді пайдалануға тыйым салынады.
- Құралды ешқашан суға салмаңыз.

### **Сақтау жөніндегі шарт**

Құралдар коршаган ауа температурасы плюс 40°C -тан аспайтын және 5°C-тан кем емес, салыстырмалы ылғалдығы 70%-дан жоғары емес, қышқылды және электрлі құралдар материалдарына теріс әсер ететін өзге де будын, шаңың болмауы жағдайында жабық, құрғақ әрі таза бөлмежайды сақталуы тиіс.

### **Тасымалдау жөніндегі шарт**

Құралдарды тасымалданатын көлік түрінде әрекет ететін, механикаландырылған жүк тиеу-түсіру жұмыстарын қамтамасыз ететін жүкті тасымалдау ережелеріне сәйкес жабық көлік құралдарының кез келген түрінде тасымалдайды. Құралдарды тасымалдау барысында бүлінуден сақтау әрекеті қамтамасыз етілуі тиіс – бұйым сапасы мен тұтынушы құралының сыртқы түрін сақтау.

Құралдарды тасымалдау барысында оларды тікелей атмосфералық жауынның түсуінен, агрессивті ортадан сақтау қажет.



**Орттің пайда болуын алдын-алу, электр тоғымен зақымданбау, құралды пайдалану барысында жарақаттан сақтанып, оны бұлдірмеу үшін құралды қолдану барысында қауіпсіздіктің негізгі шараларын, сондай-ақ электр құрылғыларымен жұмыс атқару барысында қауіпсіздік бойынша жалпы нұсқауларды қатаң түрде қадағалаңыз.**

## **8. КӘДЕГЕ ЖАРАТУ БОЙЫНША ТАЛАПТАР**

**Ескертке:** Қызмет көрсету мерзімі аяқталғаннан кейін құралды тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаңыз. Оны одан әрі кәдеге жарату үшін арнайы орынға өткізіңіз. Бұл әрекеттің ізбен Сіз қоршаган ортаны қорғауға септігінізді тигізесіз.

Бұйымды кәдеге жарату барысында пайда болатын қалдықтар белгіленген тәртіппен және салалық нормативті құжаттар, соның ішінде «Өндіріс пен тұтыну қалдықтарын орналастыру мен залалсыздандыру бойынша гигиеналық талаптар» Санитарлық ережелер мен нормаларға 2.1.7.1322-03 сәйкес кәдеге жарату үшін міндетті түрде жиналуы тиіс.

## 9. АҚАУЛАРДЫ ІЗДЕСТИРУ ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ТӘСІЛДЕРІ

| <b>Ақаулық</b>   | <b>Себеп</b>                                  | <b>Ақаулардың себептерін жою</b>   |
|--|---|--|
| Құралды қуат көзіне жалғастырған кезде фен іске қосылмайды | Желілік ток көзі (розеткасы) жұмыс істемейді. | Басқа құралды (розеткаға) ток көзіне жалғастырыңыз.                                      |
|  | Желілік сым ақаулы.                           | Ақауларды тек білікті мамандар – қызмет көрсету орталығының қызметкері ғана жоя алады.   |
| Жұмыс барысында фен өшті                                   | Фен қатты қызды.                              | Құралды желілік ток көзінен (розеткадан) ажыратыңыз, ол толығымен сұығанша күте тұрыңыз. |

## 10. ОСЫ ҚҰРАЛДЫҢ ҚАУПСІЗДІГІ БОЙЫНША АРНАЙЫ НҰСҚАУЛАР

- Шығыс шүмелгі мен қондырма-концентратор жұмыс барысында қызады. Сақ болыңыз!
- Құралды ылғалдығы жоғары бөлмежайда (ванна бөлмелерінде) пайдалануға тыйым салынады. Ваннаға түсе отырып құралды пайдалануға тыйым салынады.
- Қалғыған жағдайда құралды пайдаланбаңыз.
- Жоғары температура әсерінен оңай түрде формасын өзгеретін заттардың маңында құралды пайдаланбаңыз.
- Ыстық ауа ағының көзге және дененің өзге аймақтарына бағыттамаңыз, бұл әсіресе ыстық ауаға сезімтал дene бөліктеріне қатысты.
- Жасанды шаш пен парикті кептіру үшін фенді қолданбаңыз.
- Құралдың жұмысы барысында шашты реттеуге қажетті спрей мен лакты пайдаланбаңыз.
- Құралдың жұмысы барысында ауаның шығу және кіру саңылауларын жаппаңыз. Бұл құралдың қызып кетуіне әкеп соғуы мүмкін.
- Жұмыс жасап тұрган фенді қолдан түсірменіз. Бұл жарақаттың пайда болуына, құрал мен қоршаған заттардың зақымдалуына әкеп соғуы мүмкін.
- Құралдың ішіне бөгде заттардың, шаңның, мамықтың, шаш мен жануардың жүнінің түспеуін қадағалаңыз.
- Құрал қызып кетсе ол өздігінен автоматты түрде сөнеді. Құралға бірнеше секунд ішінде сууына уақыт беріңіз және оны қайта қосыңыз.
- Құралды сақтамас бұрын ол толығымен сұығанша күте тұрыңыз.

## 11. ЭЛЕКТР ҚҰРЫЛҒЫЛАРЫМЕН ЖҰМЫС АТҚАРУ БАРЫСЫНДА ҚАУПСІЗДІК БОЙЫНША ЖАЛПЫ НҰСҚАУЛАР

- Құралды пайдалану «Тұтынушылардың электрлі орнатуларды техникалық пайдалану ережелеріне» сәйкес жүзеге асырылуы тиіс.
- Құрал тек мақсаты бойынша тұрмыста пайдаланылуы тиіс. Құралды коммерциялық мақсатта ұзақ уақыт бойы пайдалану құралдың істен шығуына, зақымдалуына немесе адамдардың денсаулығына нұқсан келтіруіне әкеп соғуы мүмкін.
- Құрал нұсқаулыққа сәйкес тек мақсаты бойынша пайдаланылуы тиіс.
- Әр кезде құралды қоспас бұрын оны қарап шығыңыз. Құралдың және желілік сымның ақаулығы анықталған жағдайда, құралды розеткаға қосуға мүлдем болмайды.
- Құрал жерге, еденге құлаған жағдайда сонымен ақаулығы анықталған жағдайда, құралды қолданбаңыз. Құралды пайдаланбас бұрын оны білікті мамандар – қызмет көрсету орталығының қызметкері ғана тексеру тиіс.
- Егер Сіз құралдың жұмыс жасау мүмкіндігіне күмән келтірсеңіз, құралды пайдаланбаңыз.
- Атальыш құралды қолдануға қатысты қауіпсіздіктері үшін жауап беретін тұлғаның нұсқаулығы жүргізілген немесе қадағалау жүзеге асырылған кездерді есепке алмағанда, білімі мен тәжірибесі жоқ немесе жүйке жүйесінде немесе психикалық, физикалық ауытқулары бар тұлғалардың (балаларды қоса алғанда) қолдануына арналмаған. Балалардың құралмен ойнаудың жол бермеу үшін оларды қадағалап отырыңыз.
- Жұмыс істеп тұрған құралды бақылаусыз қалдырмаңыз! Құралды балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.
- Назар аударыңыз!**
- Құралды ванна, ыдыс-аяқ жуатын шұңғылша немесе сумен толтырылған басқа ыдыстардың қасында пайдалануға болмайды. Құрал суға түсіп кеткен жағдайда, оны бірден желіден ажыратыңыз. Сонымен бұл кезде қолды суға малуға болмайды. Құралды екінші мәрте пайдаланудың алдында оны білікті маман тексеріп шығуы керек.
- Құралды бөлмежайдан тысқары жерде пайдаланбаңыз. Құралды ыстықтан, тікелей күн сәулесінен, сүйір бұрыштарға соғылудан, ылғалданудан сақтаңыз (ешқашан құралды суға немесе басқа сұйықтыққа батырмаңыз). Құралды дымқыл қолыңызben ұстамаңыз. Құрал суланған жағдайда оны бірден желіден ажыратыңыз.
- Құралды тек қана ауыспалы тоқ көзіне ғана қосыңыз (~). Құралды желіге қоспас бұрын, желідегі қолданылатын электрлік параметрлерін тексеріңіз, бұл құралдың техникалық сипаттамаларына сәйкес болғанына көз жеткізіңіз.
- **Кез келген ақау бола тұра құралды іске қосу Сізді кепілдікті қызмет көрсету құқығынан айырады.**
- Құралмен пайдаланып болғаннан кейін, сонымен қатар, құралды тазарту алдында және оның қондырмаларын алмас немесе орнатпас бұрын, сондай-ақ, құрал сынып, істен шыққан жағдайда, оны әрдайым желіден ажырату қажет.
- Құралды желіге қоспас бұрын, оның жылдамдылығын ауыстырып қосатын тетігі «ӨШІРІЛУ» күйінде тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Құралдың бұлінуі мен оқыс жағдайларға әкеп соғуы мүмкін желінің шамадан тыс жұмыс істеуіне жол бермеңіз. Ол үшін қолданыстағы электрлік розеткаға ұзартқышты пайдалану арқылы өзге де құралдарды қоспаңыз. Ұзартқышты пайдаланудың алдында оның зақымдалмағанына көз жеткізіңіз.
- Құралды желілік сымнан ұстап тасымалдауға болмайды. Сондай-ақ, желілік сымнан ұстап желіден ажыратуға тыйым салынады. Құралды желіден ажыратқанда штепсельді ашадан ұстаныз.
- Электр тоғымен зақымдалмау үшін құралды іске қосу және сөндіру барысында желілік сым ашасының металл бөліктеріне қол тигізбеніз.

- Пайдаланып болғаннан кейін электр қоректендіру сымын құралды айналдыра орауға болмайды, уақыт өте келе бұл сымның үзілуіне әкеп соғуы мүмкін. Құралды сақтау барысында әрқашан сымды жақсылап тарқатыңыз.
- Сымды тек білікті мамандар – қызмет көрсету орталығының қызметкері ғана ауыстыра алады. Біліктілігі жоқ түлға тарапынан жасалған жөндеу қолданушыны қауіп-қатерге үшіншілік мүмкін.
- Техникалық мәселелердің туындауы мен құралға берілетін кепілді сақтау үшін құралды өздігінізден жөндеңменіз және бөлшектеменіз. Жөндеу жұмыстарын қызмет көрсету орталығының білікті маманы жүзеге асыруы тиіс.
- Құралды жөндеу үшін тек түпнұсқалы қосалқы бөлшектерді пайдаланыңыз.



**Назар аударыңыз!** Қызмет көрсету мерзімі аяқталғаннан кейін құралды тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаңыз. Оны одан әрі қедеге жарату үшін арнайы орынға өткізіңіз.



Бұл әрекеттіңізben Сіз қоршаған ортаны қорғауға септігіңізді тигізесіз.

## 12. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Куаттылығы: 800-100 Вт.

Кернеуі: 220-240 В.

Жиілігі: ~50 Гц.

Қорғаныс жіктелімі: II.

**PHD 1021TR** – “Polaris” сауда белгісінің тұрмыстық электрлі фен

**Ескертуе:** Өзгерістер мен жетілдіруді енгізуінің үдайы үрдісінің орын алуынан, нұскаулық пен бұйымның арасында қандай да бір айырмашлық байқалуы мүмкін. Өндіруші, тұтынушының бұған назар аударатынына үлкен үміт артады.

## 13. СЕРТИФИКАТТАУ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Құралдың құрылымы «Төмен вольтты құрылғы қауіпсіздігі жөнінде» TR TC 004/2011, сондай-ақ «Техникалық құралдардың электрлі-магнитті сәйкестігі» TR TC 020/2011 талаптарына жауап береді.



Бұйымның есептік жарамдылық мерзімі: 3 жыл

Кепілдік мерзімі: сатып алғаннан бастап 1 жыл

Құралдың өндіріліп шыгарылған айы мен жылды туралы ақпарат құралдың сыртында көрсетілген

**Өндіруші:**

TEXTON CORPORATION LLC - «ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН» ЖШҚ

1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America

1313 Н. Маркет Стрит, 5100 бөлмежай, Уилмингтон қ, штат Делавэр, 19801, Америка  
Құрама Штаттары

## 14. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕ

**Бұйым:** Тұрмыстық электрлі фен

**Моделі:** PHD 1021TR

Бұл кепілдік әрекеттегі занылықпен бекітілген тұтынушының құқығына қосымша ретінде өндірушімен берілген, және тұтынушының құқығын еш шектемейді.

Бұл кепілдік бұйымды сатып алған күннен 12 ай бойына әрекетте болады, және материалдар мен жұмыс істеуіне байланысты ақаулар табылған жағдайда кепілдік қызмет көрсетуді білдіреді. Бұл жағдайда тұтынушы басқасын қоса алғанда, бұйымды тегін жөндетеүге құқықты. Бұл кепілдік келесі шарттарды сақтағанда, жарамды:

1. Кепілдік міндеттеме «TEXTON CORPORATION LLC» компаниясы шыгаратын барлық ұлгілерге, кепілдік қызмет көрсетілетін елдердің барлығында жарамды (сатып алған жеріне қарамастан).
2. Бұйым тек қана тұрмыстық қажеттіліктерге пайдалану үшін сатып алынуы тиіс. Бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа, қауіпсіздік бойынша ережелер мен талаптарды сақтай отырып, пайдаланылуы тиіс.
3. Өндірушінің міндеттемесін осы кепілдік бойынша сатушылар – өндірушінің уәкілетті дилерлері және ресми қызмет көрсететін (сервис) орталықтары орындаиды. Бұл кепілдік өндіруші құзырылық бермеген сатушылардан сатып алған бұйымдарға таралмайды, олар тұтынушы алдында занға сәйкес, өздігінен жауап береді.
4. Бұл кепілдік келесі жәйттердің нәтижесінде пайда болған ақауларды жөндеуге таралмайды:
  - Химиялық, механикалық немесе өзге де әсер етулер, бөгде заттардың бұйымның ішіне түсіп кетуі;
  - Бұйымды тікелей мақсаты бойынша емес, дұрыс пайдаланбағанда, жинаққа кірмейтін, қосымша аксессуарларды пайдаланғанда, сондай-ақ, бұйымды техника қауіпсіздігі ережелері мен талаптарын бұза отырып, орнатқанда және пайдаланғанда;
  - Жарамдылық мерзімі шектеулі әрлеу бөлшектері, лампа, батареялар, қорғаныс экрандары, қоқыс жинақтауыштар, ремендер, қылشاқтар тозғанда;
  - Авторланған сервистік орталықтар болып табылмайтын\*, тұлғалар немесе фирмалар өндірген бұйымдардың жөндеуі;
  - Бұл нұсқама бойынша қарамастырылған құралды өздігінен жөндеу жұмысын жүргізу және құралдың конструкциясын бұзған жағдайда.
2. Осы талонның түпнұсқасымен, сатушы берген тауарлы чектің түпнұсқасымен және ақау табылған бұйыммен бірге көрсеткенде ғана жарамды болмақ.
3. Бұл кепілдік тек қана жеке тұрмыстық қажеттілік үшін пайдаланылатын бұйымдарға ғана жарамды, және коммерциялық, өнеркәсіптік немесе кәсіби мақсатта қолданылатын бұйымдарға таралмайды.

POLARIS бұйымдарына кепілдік қызмет көрсету мәселелері бойынша Өзініздің жергілікті POLARIS ресми сатушынызға хабарласыңыз.

**Құралдың ақаулы екендігі анықталса, тез арада қызмет көрсету орталығына хабарласу қажет .**

\* Авторланған сервистік орталықтардың мекен-жайлары Компания сайтында: [www.polar.ru](http://www.polar.ru)

Құралды жеткізуші тасымалдау барысында, дұрыс емес пайдалану салдарынан, сондай-ақ құралдың түрін өзгерту, немесе өздігінен жөндеу жұмысын жүргізу әрекетіне байланысты туындаған ақау үшін жауапты емес.